

PHILIPS

DE3203/81



EN

User manual

1

ZH-T

用戶手冊

17



Contents

| | |
|--------------------|---|
| 1 Important | 2 |
| Safety | 2 |

| | |
|--------------------------------|---|
| 2 Your Air Dehumidifier | 4 |
| Product Overview | 4 |
| Controls Overview | 5 |

| | |
|------------------------------|---|
| 3 Getting started | 6 |
| Before first use | 6 |
| Positioning the dehumidifier | 6 |
| Using the aroma function | 6 |

| | |
|---------------------------------|----|
| 4 Using the dehumidifier | 7 |
| The humidity light | 7 |
| Turning on and off | 7 |
| Setting the humidity level | 8 |
| Continuous mode | 8 |
| Selecting the Auto mode | 8 |
| Changing the fan speed | 9 |
| Selecting laundry drying mode | 9 |
| Using the swing function | 9 |
| Setting the Timer | 10 |
| Defrosting the dehumidifier | 10 |
| Using the light on/off function | 10 |

| | |
|------------------------------------|----|
| 5 Draining the dehumidifier | 11 |
| Emptying the water tank | 11 |
| Using the continuous drainage | 11 |

| | |
|---------------------------------------|----|
| 6 Cleaning | 12 |
| Cleaning the body of the dehumidifier | 12 |
| Cleaning the water tank | 13 |
| Cleaning the back cover | 13 |

| | |
|------------------|----|
| 7 Storage | 14 |
|------------------|----|

| | |
|--------------------------|----|
| 8 Troubleshooting | 15 |
|--------------------------|----|

| | |
|--------------------------------|----|
| 9 Guarantee and service | 16 |
| Order parts or accessories | 16 |

| | |
|------------------------------|----|
| 10 Notices | 16 |
| Electromagnetic fields (EMF) | 16 |
| Recycling | 16 |

1 Important

Safety

Read this user manual carefully before you use the dehumidifier, and save it for future reference.

Danger

- Do not spray any flammable materials such as insecticides or fragrance around the dehumidifier to avoid electric shock and/or a fire hazard.
- Do not drink the accumulated water, use it to feed animals, nor to water plants. Empty the water tank, and pour the water down the drain.

Warning

- Check if the voltage indicated on the bottom or indicated at the rear of the appliance corresponds to the local power voltage before you connect the appliance.
- Connect the dehumidifier to the power socket exclusively, and do not connect it through an extension cord to prevent fire hazard and/ or electric shock.
- If the power cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service center authorized by Philips, or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not use the appliance if the plug, the power cord, or the appliance itself is damaged.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not start or stop the dehumidifier by plugging and unplugging the power cord.
- Do not block the air inlet and outlet, e.g. by placing items on the air outlet or in front of the air inlet.
- Do not insert your fingers or objects into the air inlet and outlet to prevent physical injury or product malfunction.

- Do not use the aroma function if you are allergic to essential oils.
- It is suggested not using the aroma function if you have respiratory issues.
- If you feel unwell during the use of the aroma function, stop this function immediately.
- Do not use the aroma function for infants, pregnant women or women in lactation period.
- It's not recommended to use substances other than essential oils.
- This appliance can only be used for the intended purpose shown in the user manual.

Caution

- Do not turn the appliance on and off frequently.
- If the power socket used to power the dehumidifier has poor connections, the plug of the dehumidifier becomes hot. Make sure you plug the dehumidifier into properly connected power socket.
- Always place and use the dehumidifier on a dry, stable, level, and horizontal surface.
- Leave at least 40 cm free space behind and on both sides of the dehumidifier and leave at least 60 cm free space above it. Insufficient ventilation may cause overheating or fire hazard.
- Do not use this dehumidifier when you have used indoor smoke-type insect repellents or in places with oily residues, burning incense, or chemical fumes.
- Do not operate or store the dehumidifier under direct sunlight.
- Do not use the dehumidifier near gas appliances, heating devices or fireplaces.
- Do not use the dehumidifier in a bathroom or other places where it is likely to come in contact with water, or wash it with water.
- When you use the dehumidifier for drying laundry, hang your clothes from a distance where water droplets will not drip onto the dehumidifier.
- The dehumidifier is only intended for household use under normal operating conditions (5°C - 35°C).
- Do not use the dehumidifier in a room with major temperature changes.
- Run the power cord under carpeting, rugs, or runners. Arrange the cord away from areas where it may be tripped over.

- Make sure the water tank is properly installed before you switch on the dehumidifier.
- Do not touch the swing louver.
- Avoid knocking against the dehumidifier (the air inlet and outlet in particular) with hard objects.
- Always unplug the dehumidifier after use and before you move or clean it.
- Power off and unplug the dehumidifier before draining the water from the tank. Otherwise, this may result in water leakage or electricity leakage.
- Do not drop the dehumidifier as this may cause personal injury, and damage to the floor or household items as a result of water spillage.
- Do not place anything on top of the dehumidifier.
- Do not stand on, sit on, or lean against the dehumidifier. This may cause the dehumidifier to tip over causing injury.
- Do not remove or dismantle the float in the tank; otherwise, the dehumidifier cannot detect when the tank is full and could result in water leakage.
- Do not use detergents, cleaning agents, abrasive powders, chemically treated dusters, gasoline, benzene, thinners or other solvents, as they can damage the dehumidifier or the water tank. This may result in water leakage.
- Mildew may form in the water tank, clean it every week with tap water. Then, wipe with a soft, dry cloth.
- If you do not use the dehumidifier for an extended period of time, make sure all parts are clean and dry.
- Do not use the dehumidifier for food preservation, art or scientific works.
- Do not point the airflow of the dehumidifier directly at the body for a prolonged period of time, especially where there is someone who is unable to use the humidity adjustment function. For instance: infant, child, or elderly person. This may harm the physical condition and lead to dehydration.
- Use the dehumidifier with cautions where the walls, furniture, and art works are vulnerable to dry air.
- Do not place the appliance directly below an air conditioner to prevent condensation from dripping onto the appliance which will cause short circuit and leakage of electricity.
- Do not use the dehumidifier in a room with major temperature changes, as this may cause condensation inside the dehumidifier.
- To prevent interference, place the appliance at least 2m away from electrical appliances that use airborne radio waves such as TVs, radios, and radio-controlled clocks.
- The appliance does not remove carbon monoxide (CO) or radon (Rn). It cannot be used as a safety device in case of accidents with combustion processes and hazardous chemicals.
- Never move the appliance by pulling the power cord.
- This appliance is not a substitute for proper ventilation, regular vacuum cleaning, or use of an extractor hood or fan while cooking.
- Do not sit or stand on the appliance. The appliance is equipped with omni wheels. Sitting or standing on the appliance may lead to potential injury.

Fuse Specification:

T2.5A 250V~

T6.3A 250V~

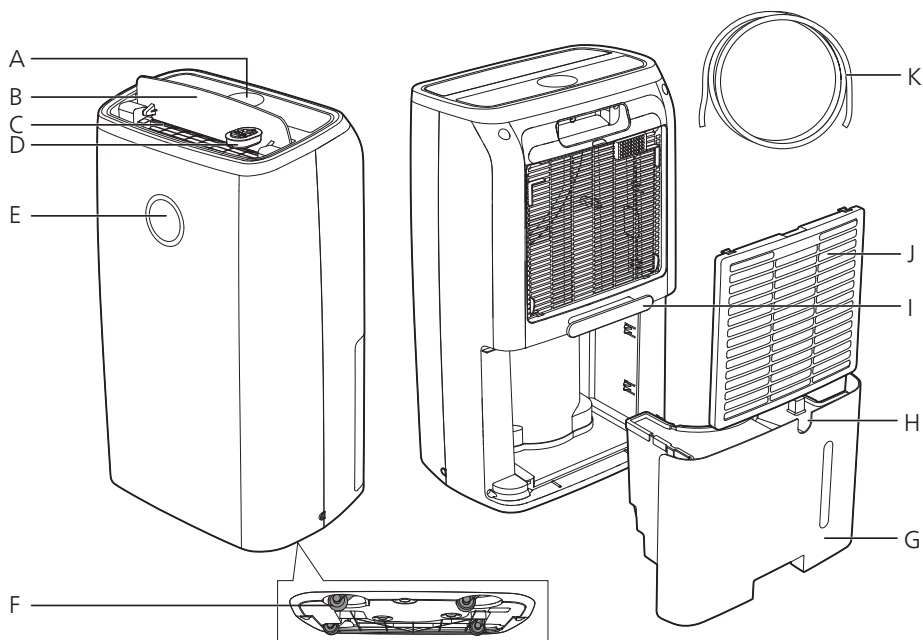
T10A 250V~

2 Your Air Dehumidifier

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips!

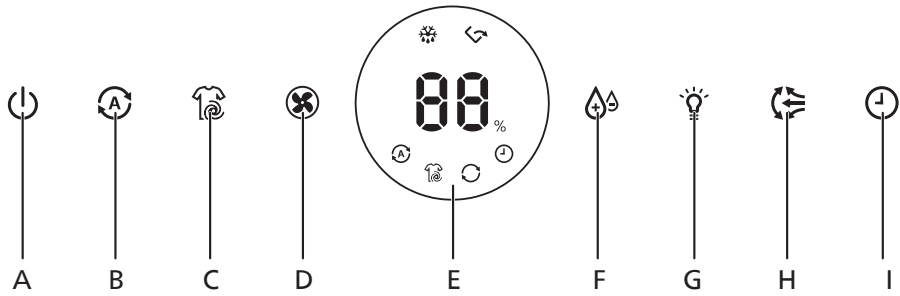
To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

Product Overview



| | | | |
|---|---------------------------|---|----------------------------|
| A | Display panel | G | Water tank |
| B | Louver | H | Continuous drainage outlet |
| C | Air outlet | I | Power cord wrapping handle |
| D | Aroma box | J | Back cover |
| E | Humidity indication light | K | Hose |
| F | Omni wheels | | |

Controls Overview



| | | | |
|---|----------------------------|---|-------------------------|
| A | On/off button | F | Humidity setting button |
| B | Auto mode button | G | Light on/off button |
| C | Laundry drying mode button | H | Auto swing button |
| D | Fan speed button | I | Timer button |
| E | Display screen | | |

Display panel

| | | | |
|--|---------------------------|--|--------------------------|
| | Auto defrosting indicator | | Laundry drying mode icon |
| | Water tank full alert | | Continuous mode icon |
| | Auto mode icon | | Timer indicator |

3 Getting started

Before first use

Before using the appliance, remove all packaging materials.

Note

- Before using the dehumidifier, place it horizontally.

Positioning the dehumidifier

To increase the dehumidifying effectiveness, position the dehumidifier in a location that can draw the most air.

Note

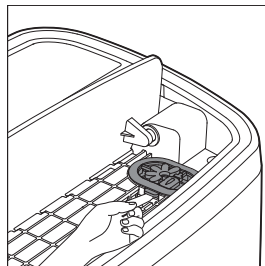
- When the dehumidifier is operating, do not open exterior doors or windows.

Using the aroma function

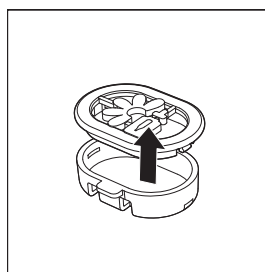
Note

- Only the aroma box is provided, the essential oils are not included. Please purchase and use the essential oils if needed.
- Read the user manual of essential oils carefully before using the aroma function.
- Make sure the dehumidifier is disconnected with power before dropping essential oils into the aroma box.
- It is suggested not using the aroma function if you have respiratory issues.
- Do not use the aroma function if you are allergic to essential oils.
- If you feel unwell during the use of the aroma function, stop this function immediately.
- Do not use the aroma function for infants, pregnant women or women in lactation period.
- It's recommended not to use substances other than essential oils.

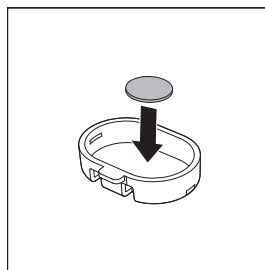
- 1 Remove the aroma box from the top of the appliance.



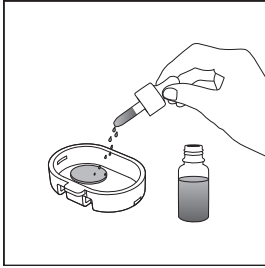
- 2 Remove the cover of the aroma box.



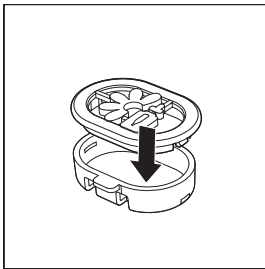
- 3 Remove the packing materials of the aroma pads and put one piece of pads into aroma box.



- 4 Drop in 2-3 drops of essential oils to the aroma pad.



- 5 Close the cover of the aroma box and put it back onto the top of the dehumidifier.



4 Using the dehumidifier

The humidity light

| Humidity light color | Ambient humidity level |
|----------------------|--|
| Blue | ≤5 (Lower ambient humidity level compared with preset humidity level) |
| Purple | 6-15 (Medium ambient humidity level compared with preset humidity level) |
| Red | >15 (Higher ambient humidity level compared with preset humidity level) |



The humidity light automatically goes on when the appliance is switched on, and lights up all colors in sequence. In a short time the humidity sensors select the color that corresponds to the surrounding humidity.

Turning on and off




Note

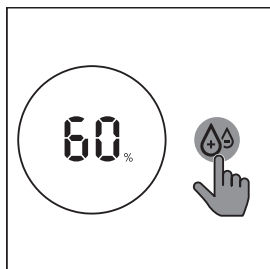
- For optimum performance, close doors and windows.
- Keep curtains away from the air inlet or air outlet.
- For optimum dehumidification efficiency, place the dehumidifier in a flat, stable surface.
- Before turning on the dehumidifier, check if the power voltage corresponds to the voltage printed on the dehumidifier.

- 1 Put the plug of the dehumidifier in the wall outlet.
↳ The dehumidifier beeps.
- 2 Touch the  button once to turn on the appliance.
↳ The current humidity level is displayed on the screen.
↳ After measuring the ambient humidity level, the humidity sensor automatically selects the color of the humidity light.
↳ The dehumidifier goes to the Auto mode.
- 3 Touch and hold  for 3 seconds to turn off the dehumidifier.

Setting the humidity level

You can set the desired humidity level to **40, 50, 60, 70**, or **--** percent.

- Touch the  button one or more times to set the desired humidity level, and the humidity indicator lights up.



Note



- When the humidity is decreased to the selected level, the dehumidifier automatically stops dehumidifying the air, but the fan will continue working.
- If you do not set the humidity level, the default relative humidity is 60%.

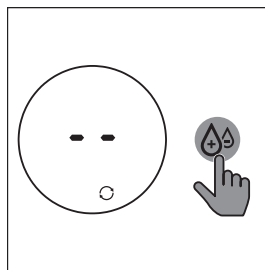
Tip

- A comfortable humidity level is from RH 40% to RH 60%.



Continuous mode

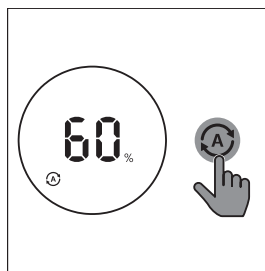
In continuous  mode, the appliance constantly works with the optimal dehumidifying settings.

- Touch the  button repeatedly to select the continuous mode.
↳ The **--** and  display on the screen.



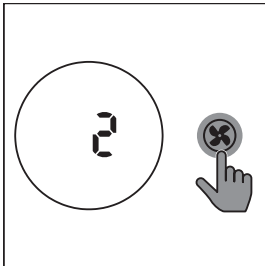
Selecting the Auto mode

- Touch the Auto mode button  to select the Auto mode.
↳  displays on the screen.
↳ The current humidity level displays on the screen.



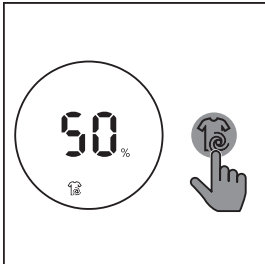
Changing the fan speed

- Touch the fan speed button (🌀) repeatedly to select the fan speed (1, 2 or 3) you need.



Selecting laundry drying mode

- Touch the 🌀 button to select the laundry drying mode.
 - ↳ The dehumidifier goes to laundry drying mode.
 - ↳ The dehumidifier operates under the highest fan speed.
 - ↳ 🌀 display on the screen.



Note

- Do not point the airflow of the dehumidifier directly at the body for a prolonged period of time, especially where there is someone who is unable to use the humidity adjustment function.
- When you use the dehumidifier for laundry drying, hang your clothes from a distance where water droplets will not drip onto the dehumidifier.
- Make sure the air inlet and outlet are not blocked by the clothes.
- Make sure that you dry the clothes on a safe and secure place from dropping to block the air inlet and outlet.



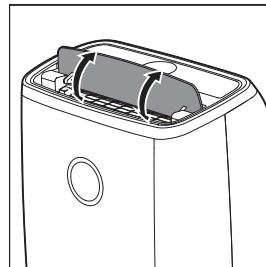
Tip

- Direct the louver until air flows directly onto the clothes to dry your clothes more efficiently.

Using the swing function

The louver is able to swing close to 90 degrees. Use the swing function to direct the air flow.

- 1 Touch the 🌀 button to activate the swing function.



- 2 Touch the 🌀 button again to deactivate the swing function.



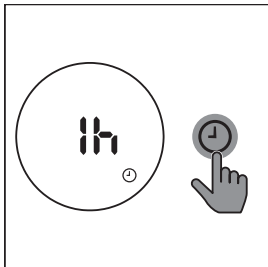
Tip




- After the appliance is turned on, turn the louver upward to increase the dehumidifying efficiency.

Setting the Timer

With the timer function, you can let the dehumidifier operate for a set number of hours. When the set time has elapsed, the dehumidifier automatically turns off. The timer is available from 1 to 9 hours.

- 1 Touch the  button to activate the timer.



- 2 Touch the  button repeatedly to choose the number of hours you want the dehumidifier to operate .
 - To deactivate the timer function, touch the  button repeatedly until  is displayed on the screen.


Defrosting the dehumidifier

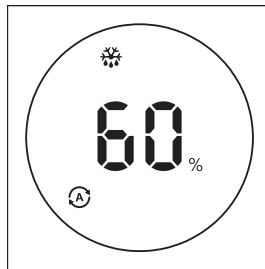
Note

- The defrosting function is enabled only when the dehumidifier operates under dehumidifying mode.

The dehumidifier is equipped with a defrosting sensor to make sure it is in optimal condition when being used in cold weather. The dehumidifier automatically detects if defrosting is required.

When defrosting is required:

- ↳ The  indicator is on.
- ↳ Defrosting will begin defrosting and continue until the dehumidifier is completely defrosted.






Note

- During defrosting, the dehumidifier operates in clothes dry mode.
- The dehumidifier will resume working and operate the previous settings after defrosting is completed.

Using the light on/off function

With the light on/off button, you can switch on or off the humidity light or the display screen.

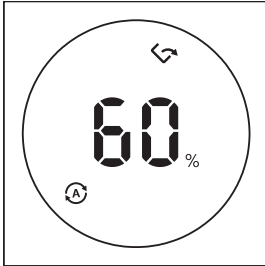
- 1 Touch the light on/off button  once, the humidity light will go off.
- 2 Touch the light on/off button  again, the display screen will dimmed.
- 3 Touch the light on/off button  for the third time, all lights will be on again.

5 Draining the dehumidifier

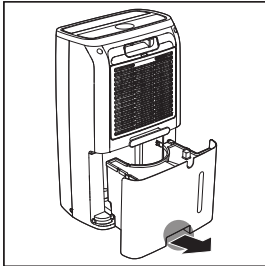
Emptying the water tank

When the water tank is full:

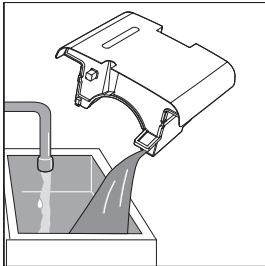
- ↳ The appliance beeps, and the indicator is on. ↻



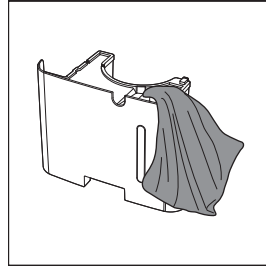
- 1 Hold the recess of the water tank, and pull it from the dehumidifier.



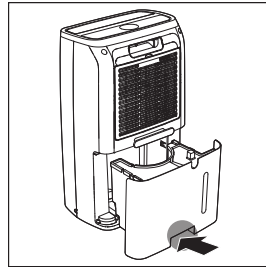
- 2 Open the water tank cover and empty the water into a sink.



- 3 Wipe the outside of the water tank dry with a clean cloth.



- 4 Put the water tank back into the dehumidifier.



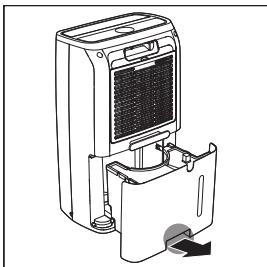
Note

- The dehumidifier will resume working after the water tank is emptied.

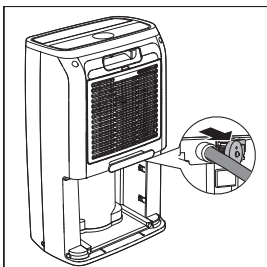
Using the continuous drainage

The dehumidifier can also drain excess water by attaching a hose. This allows you to operate the dehumidifier without emptying the water tank.

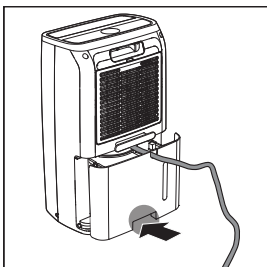
- 1 Turn off the dehumidifier and unplug from the wall socket.
- 2 Remove the water tank from the dehumidifier.



- 3 Connect the hose to the drainage outlet.



- 4 Put the water tank back into the dehumidifier.



Note

- Put the water tank back in to the dehumidifier even using the continuous drainage, or the dehumidifier can not operate normally.
- Make sure the hose fits tightly so that no water leaks from the dehumidifier.
- When using the continuous drainage, make sure the hose is laid flat and not knotted.
- Make sure the hose is not immersed in water, nor raised higher than the continuous drainage hole.
- Place the outlet of the hose in somewhere it can easily drain.
- Check the dehumidifier once a week when draining water continuously or left unattended for an extended period of time.

6 Cleaning

Note

- Always turn the appliance off and unplug the appliance from the electrical outlet before cleaning.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid.
- Never use abrasive or aggressive cleaning agents such as bleach or alcohol to clean any part of the appliance.
- The back cover is washable.

Cleaning the body of the dehumidifier

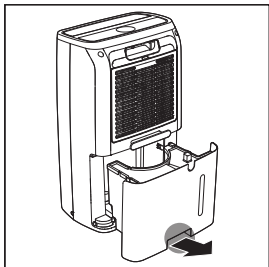
Regularly clean the inside and outside of the dehumidifier to prevent dust from collecting.

- 1 Use a soft, dry cloth to clean both the interior and exterior of the appliance.
- 2 The air outlet can also be cleaned with a dry, soft cloth.

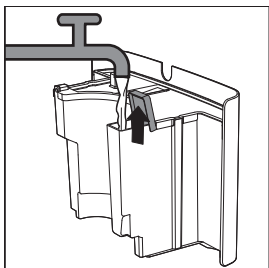
Cleaning the water tank

Clean the water tank every day to keep it clean.

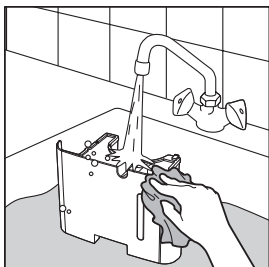
- 1 Switch off the dehumidifier and unplug from the electrical outlet.
- 2 Remove the water tank from the dehumidifier.



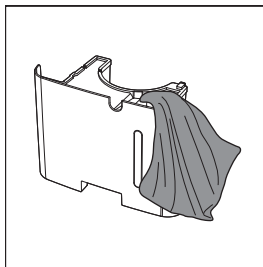
- 3 Open the water tank cover and fill the water tank for 1/3 with water.



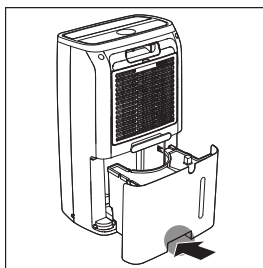
- 4 Add some mild washing-up liquid to the water in the water tank.
- 5 Wash the water tank under a running tap water, and clean the insides of it with a soft clean cloth.



- 6 Wipe the outside of the water tank dry with a clean cloth.



- 7 Put the water tank back into the dehumidifier.



Cleaning the back cover

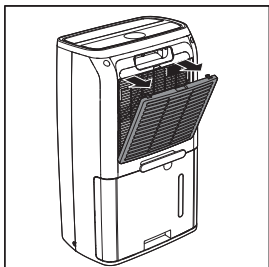
Clean the back cover when necessary to keep it clean.

Note

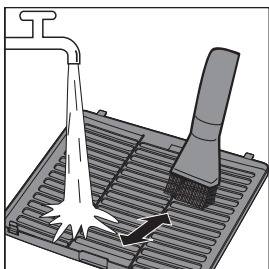
- The back cover is washable and vacuum cleanable.

- 1 Switch off the dehumidifier and unplug from the electrical outlet.

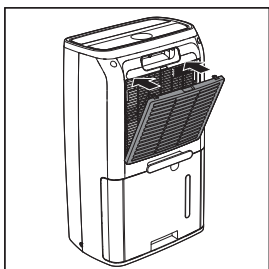
- 2 Pull the back cover, and remove it from the dehumidifier.



- 3 If the back cover is very dirty, use a soft brush to brush away the dust. Wash the back cover under a running tap water.



- 4 Allow the back cover to air dry thoroughly before placing back in the dehumidifier.
- 5 Put the back cover back into the appliance.




- 6 Put the plug of the dehumidifier in the wall outlet.
- 7 Wash your hands thoroughly after cleaning the back cover.

7 Storage

- 1 Turn off the dehumidifier and unplug from the wall outlet.
- 2 Clean the dehumidifier, empty the water tank and wash the back cover (see chapter 'Cleaning').
- 3 Let all parts dry thoroughly before storing.
- 4 Store the dehumidifier in a cool, dry location.

8 Troubleshooting

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the dehumidifier. If you are unable to solve the problem with the information below, visit www.philips.com/support or contact the Consumer Care Center in your country for assistance.

| Problem | Possible solution |
|--|---|
| The appliance does not work even though it is plugged in to the wall socket and switched on. | <ul style="list-style-type: none"> • The timer is set to a specific time interval. Reset or turn off the timer. • Try a different electrical socket or check the wall switch. • Make sure that the water tank is empty and placed in the dehumidifier properly. |
| The water tank is empty but the  indicator is still on. | <ul style="list-style-type: none"> • Remove the water tank from the dehumidifier and place it back to the dehumidifier again. |
| There is no air dehumidification in the room or the dehumidifying effectiveness is low. | <ul style="list-style-type: none"> • Make sure the air inlet and outlet are not blocked. • The room humidity is below what the dehumidifier is set to. Select a lower humidity level. • Make sure that no exterior doors or windows are open. • The current temperature is low in the room. Try again until the temperature rises up. |
| Water leaks from the dehumidifier. | <ul style="list-style-type: none"> • Make sure that the dehumidifier is in good condition and the water tank is not cracked. |
| The dehumidifier does not collect water. | <ul style="list-style-type: none"> • The humidity is low. The dehumidifier automatically resumes working when the humidity level is increased. • The temperature is low. Wait until the temperature rises up. |
| The airflow that comes out of the air outlet is significantly weaker than before. | <ul style="list-style-type: none"> • The back cover is dirty. Clean the back cover (see chapter "Cleaning"). |
| The dehumidifier produces a unpleasant smell. | <ul style="list-style-type: none"> • The first few times you use the dehumidifier, it may produce a plastic smell. This is normal. • If the dehumidifier produces a burnt odor, switch OFF and unplug from the electrical outlet. Contact the Consumer Care Center in your country for assistance. |
| The dehumidifier is loud. | <ul style="list-style-type: none"> • If the dehumidifier is too loud, change the fan speed to a lower fan speed level. When using the product in a bedroom at night, choose a lower fan speed. • Make sure that the dehumidifier is placed on a flat and stable surface. |
| Error codes "E3" "E4" or "E5" displays on the screen. | <ul style="list-style-type: none"> • The dehumidifier has malfunctions. Contact the Consumer Care Center in your country. |

9 Guarantee and service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at **www.philips.com** or contact the Philips Consumer Care Center in your country (you can find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Center in your country, go to your local Philips dealer.

Order parts or accessories

If you have to replace a part or want to purchase an additional part, go to your Philips dealer or visit **www.philips.com/support**.

If you have problems obtaining the parts, please contact the Philips Consumer Care Center in your country (you can find its phone number in the worldwide guarantee leaflet).

10 Notices

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Recycling

Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

內容

| | |
|------------------|----|
| 1 重要事項 | 18 |
| 安全 | 18 |
| 2 您的清淨除濕機 | 20 |
| 產品概覽 | 20 |
| 控制項概覽 | 21 |
| 3 快速入門 | 22 |
| 第一次使用前 | 22 |
| 擺放除濕機 | 22 |
| 使用香氛功能 | 22 |
| 4 使用除濕機 | 23 |
| 濕度指示燈 | 23 |
| 開關機 | 23 |
| 設定濕度等級 | 23 |
| 連續模式 | 23 |
| 選擇 自動模式 | 24 |
| 變更風速 | 24 |
| 選擇乾衣模式 | 24 |
| 使用搖擺功能 | 24 |
| 設定計時器 | 24 |
| 除濕機除霜 | 25 |
| 使用開/關燈按鈕 | 25 |
| 5 倒空除濕機 | 25 |
| 清空水箱 | 25 |
| 使用連續排水 | 26 |
| 6 清潔 | 27 |
| 清潔除濕機的機體 | 27 |
| 清潔水箱 | 27 |
| 清潔背蓋 | 28 |
| 7 收納 | 28 |

| | |
|----------------|----|
| 8 疑難排解 | 29 |
| 9 保固與服務 | 30 |
| 訂購零件或配件 | 30 |
| 10 聲明 | 30 |
| 電磁場 (EMF) | 30 |
| 回收 | 30 |

1 重要事項

安全

在使用除濕機前，請先仔細閱讀本使用手冊，並保留說明以供日後參考。

危險

- 請勿在除濕機周圍噴灑殺蟲劑或芳香劑等任何易燃物質，以免發生觸電和/或火災等危險。
- 請勿飲用除濕後蓄積的水，亦勿用於飼養動物或澆灌植物。清空水箱時，請將水倒入排水孔。

警告

- 在連接本產品的電源之前，請確認本產品機體底部或後方所標示的電壓與本地的電源電壓是否相同。
- 請將除濕機插頭插上專用的電源插座，切勿使用延長線，以免發生火災和/或觸電等危險。
- 如果電源線損壞，您必須將其交由 Philips、Philips 授權之服務中心，或是具備相同資格的技師進行更換，以免發生危險。
- 當插頭、電源線或產品本身受損時，請勿使用本產品。
- 本產品可供 8 歲以上孩童及身體、知覺或精神能力障礙者或經驗與知識缺乏者使用，但需向他們提供安全使用產品相關的監督或指示說明，且他們必須瞭解可能發生的危險。
- 若無人在旁監督，不得讓孩童清潔與維護產品。
- 請勿透過插入及拔出電源線的方式來開關除濕機。
- 請勿在出風口上方或進風口前面放置物品，擋住進出風口。
- 請勿將手指或物體插入進風口及出風口，以免身體受傷或產品故障。
- 若您對精油過敏，請勿使用香氛功能。
- 如果您有呼吸系統問題，建議不要使用香氛功能。
- 如果您在使用香氛功能時感覺不舒服，請立即停止此功能。
- 請勿在對嬰兒、懷孕婦女或在哺乳期間的女性使用香氛功能。
- 不建議使用除精油之外的物質。
- 本產品只能用於使用手冊中所示的預定用途。

注意

- 請勿頻繁開關本產品。
- 如果為除濕機供電的電源插座接觸不良，除濕機插頭會發熱。務請將除濕機插頭插入接觸良好的插座。

- 請將除濕機放置在乾燥平穩的水平面上使用。
- 除濕機的背面及側面需至少保留 40 公分的間隔距離，頂部則至少保留 60 公分的間隔距離。通風不足可能會造成過熱或火災。
- 當您使用室內噴霧式驅蟲劑或在充滿油漬、焚香或化學煙霧的地方時，請勿使用本除濕機。
- 請勿讓除濕機在陽光直射處運作，或存放於陽光直射處。
- 請勿在燃氣設備、加熱裝置或壁爐附近使用除濕機。
- 請勿在浴室或其他有水的地方使用除濕機，避免除濕機被水弄濕或沖濕。
- 使用本除濕機乾衣時，請將衣物懸掛在一定距離以外的地方，以免衣物殘留的水滴滴入除濕機。
- 本除濕機為家用產品，僅限於正常操作環境 (5°C - 35°C) 下使用。
- 請勿在溫差變化極大的地方使用除濕機。
- 電源線請拉到地毯、地墊或滑槽轉輪下方。小心安置電線，繞開可能造成絆倒的區域。
- 請在開啟除濕機電源之前，確認水箱已正確安裝。
- 請勿碰觸搖擺送風葉片。
- 切勿使用硬物敲打除濕機 (特別是進風口及出風口)。
- 使用完後或移動、清潔之前，請務必先拔掉除濕機的電源插頭。
- 倒空水箱前，請先關機並拔掉除濕機的插頭，否則可能會造成漏水或漏電。
- 不得摔落除濕機，否則可能造成個人傷害、損壞地板，或因漏水而損及家用品。
- 請勿在除濕機頂部放置任何物品。
- 請勿站或坐在除濕機上，也不得依靠在除濕機上，否則可能使除濕機傾倒，進而造成傷害。
- 請勿移除或拆解水箱中的浮標，否則除濕機無法偵測滿水，可能會導致漏水。
- 請勿使用清潔劑、清潔液、研磨粉、經化學處理的除塵布、汽油、苯類、稀釋劑或其他溶劑，以免損害除濕機或水箱，或造成漏水。
- 水箱可能會發霉，請每週以自來水清洗，接著再以柔軟乾布擦拭。
- 若您長時間不使用除濕機時，請確認所有零件均已清潔且乾燥。
- 請勿使用除濕機儲藏食物、藝術品或科學作品。
- 請勿長時間將除濕機風口直接對準身體，特別是無法使用調整溫度功能的人。例如：嬰兒、孩童或老人。因為如此可能對身體有害，進而導致脫水。
- 易受乾燥空氣毀損的牆壁、傢俱和藝術品周圍，請小心使用本除濕機。
- 請勿將本產品置於空調正下方，以免凝結水珠滴到產品上而造成短路及漏電。

- 請勿在溫差變化極大的地方使用除濕機，否則可能會造成除濕機內部凝結水珠。
- 為避免干擾，請將本產品遠離使用無線電電波的電子儀器至少 2 公尺，例如電視、收音機，與受無線電訊號控制的時鐘。
- 本產品無法清除一氧化碳 (CO) 或氫氣 (Rn)。發生燃燒意外及危險化學物品意外時，本產品無法當作安全裝置使用。
- 切勿以電源線拖曳本產品。
- 本產品不可用來作為維持良好通風的設備、替代吸塵器清潔，或烹調時用來當作抽油煙機使用。
- 請勿坐在或站在產品上。本產品配備全向式滾輪，站或坐在本產品上可能引發潛在傷害。

保險絲規格：

T2.5A 250V~

T6.3A 250V~

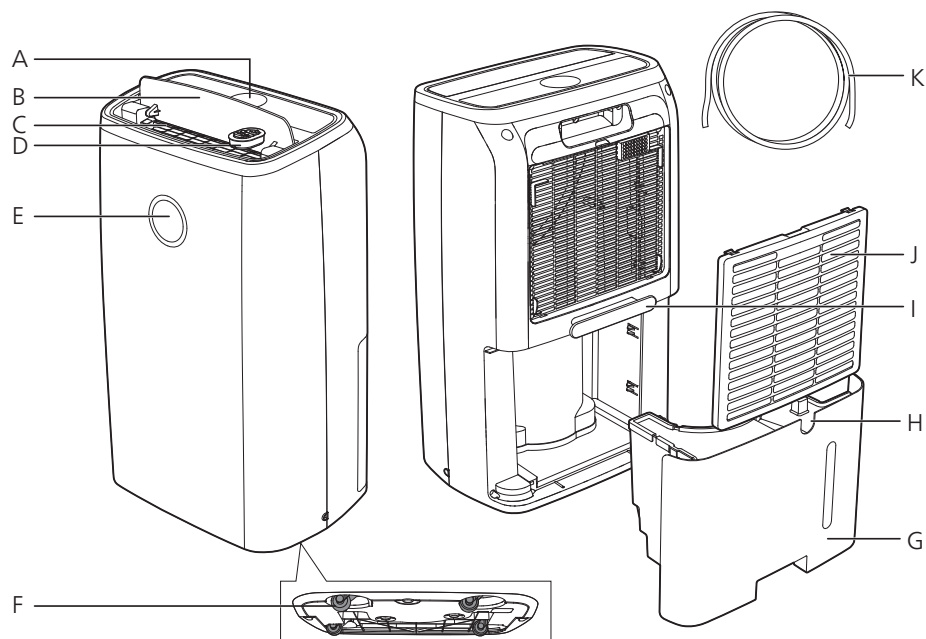
T10A 250V~

2 您的清淨除濕機

感謝您購買本產品。歡迎來到飛利浦的世界！

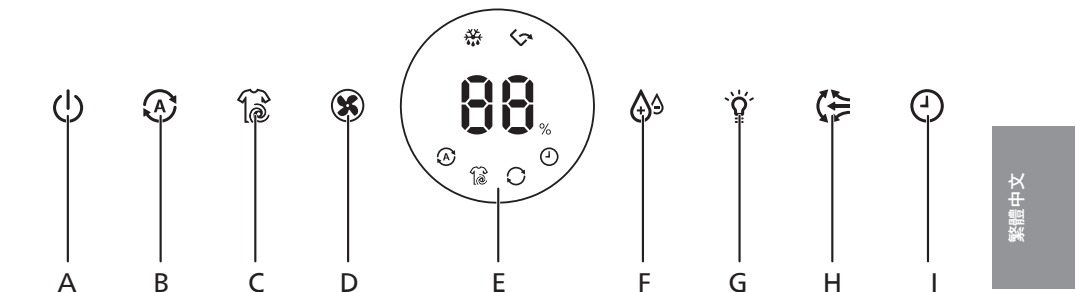
請至 www.philips.com/welcome 註冊您的產品，以獲得飛利浦提供的完整支援。

產品概覽



| | | | |
|---|-------|---|----------|
| A | 顯示面板 | G | 水箱 |
| B | 送風葉片 | H | 連續排水口 |
| C | 出風口 | I | 主電源線收納機身 |
| D | 香氛盒 | J | 背蓋 |
| E | 濕度指示燈 | K | 軟管 |
| F | 全向式滾輪 | | |

控制項概覽



| | | | |
|---|--------|---|----------|
| A | 開/關按鈕 | F | 濕度設定按鈕 |
| B | 自動模式按鈕 | G | 開/關燈按鈕 |
| C | 乾衣模式按鈕 | H | 自動搖擺送風按鈕 |
| D | 風速按鈕 | I | 計時器按鈕 |
| E | 顯示畫面 | | |

顯示面板

| | | | |
|--|--------|--|--------|
| | 自動除霜指示 | | 乾衣模式圖示 |
| | 水箱滿水警示 | | 連續模式圖示 |
| | 自動模式圖示 | | 計時器指示 |

3 快速入門

第一次使用前

使用本產品前，請先拆下所有包裝材料。

備註

- 使用除濕機前，請先水平放置。

擺放除濕機

為了提升除濕效果，請將除濕機放置在能抽取最多濕氣的位置。

備註

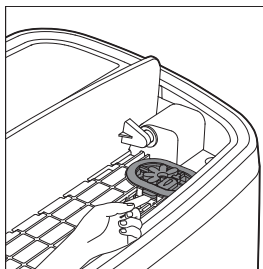
- 除濕機運作時，請勿打開對外門窗。

使用香氛功能

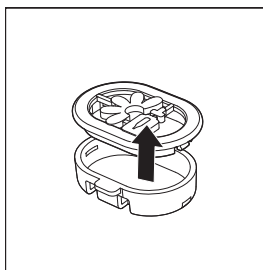
備註

- 僅提供香氛盒，不含精油。如有需要，請購買並使用精油。
- 使用香氛功能前，請先仔細閱讀精油的使用手冊。
- 請先確認除濕機已切斷電源，再將精油滴入香氛盒。
- 如果您有呼吸系統問題，建議不要使用香氛功能。
- 若您對精油過敏，請勿使用香氛功能。
- 如果您在使用香氛功能時感覺不舒服，請立即停止此功能。
- 請勿在對嬰兒、懷孕婦女或在哺乳期間的女性使用香氛功能。
- 不建議使用除精油之外的物質。

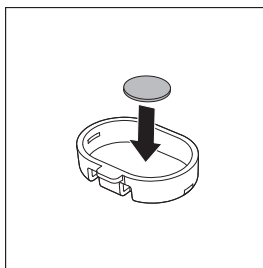
- 1 從產品頂部取出香氛盒。



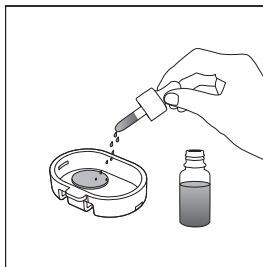
- 2 取下香氛盒的護蓋。



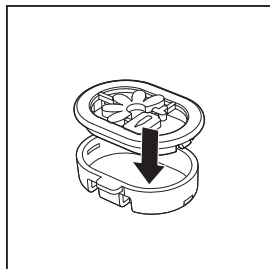
- 3 拆下香氛墊的包裝材料，並將一塊香氛墊放入香氛盒中。



- 4 將 2-3 滴精油滴到香氛墊上。



- 5 蓋上香氛盒蓋，放回除濕機頂部。



4 使用除濕機

濕度指示燈



| 濕度指示燈顏色 | 環境濕度等級 |
|---------|-------------------------|
| 藍色 | ≤ 5 (與預設濕度相比，環境濕度等級較低) |
| 紫色 | 6-15 (與預設濕度相比，環境濕度等級中等) |
| 紅色 | >15 (與預設濕度相比，環境濕度等級較高) |

產品電源開啟後，濕度指示燈會自動亮起，並依序閃爍所有燈色。過一會後，濕度感應器會選擇符合周遭濕度的相應顏色。

開關機

備註

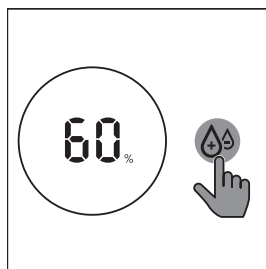
- 為達最佳效能，請關閉門窗。
- 進風口或出風口需遠離窗簾。
- 為達最佳除濕效率，請將除濕機放在平穩處。
- 打開除濕機前，請檢查電源電壓是否符合除濕機上印的電壓。

- 1 將除濕機插頭插入電源插座。
↳ 除濕機隨即發出嗶聲。
- 2 按一下  按鈕即可開啟產品電源。
↳ 螢幕會顯示目前濕度。
↳ 測量環境濕度之後，濕度感應器會自動選擇濕度指示燈的顏色。
↳ 除濕機隨即進入自動模式。
- 3 按住  3 秒鐘即可關閉除濕機電源。

設定濕度等級

您可將濕度等級設定在百分之 40、50、60、70 或 --。

- 輕觸一下或多下  按鈕設定想要的濕度等級，濕度指示燈隨之亮起。



備註

- 當濕度降至選擇的濕度值時，除濕機便會自動停止除濕，但風扇會繼續運轉。
- 若未設定濕度等級，預設相對濕度是 60%。

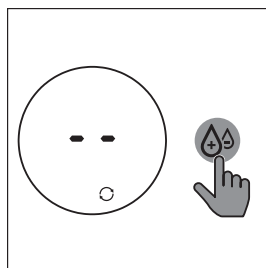
秘訣

- 舒適的濕度等級介於 RH 40% 至 RH 60% 之間。



連續模式

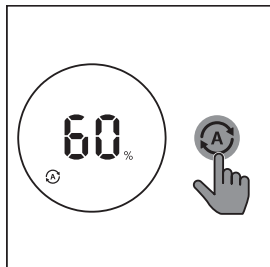
在連續  模式下，產品將以最佳濕度設定持續運轉。

- 重複按下  按鈕，選擇連續模式。
↳ 螢幕隨即顯示 -- 及 .



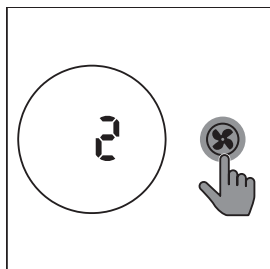
選擇 自動模式

- 按下自動模式按鈕  以選擇 自動模式。
 -  會顯示在螢幕上。
 - 螢幕會顯示目前濕度等級。





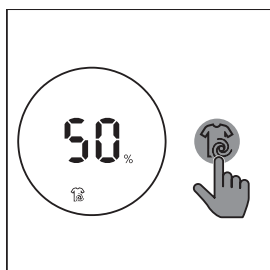
變更風速

- 重複按下風速按鈕 ，選擇 您需要的風扇速度 (1、2 或 3)。



選擇乾衣模式

- 按下  按鈕以選擇乾衣模式。
 - 除濕機隨即進入乾衣模式。
 - 除濕機會以最高風速運作。
 - 螢幕上會顯示 .



備註

- 請勿長時間將除濕機風口直接對準身體，特別是無法使用調整濕度功能的人。
- 使用本除濕機乾衣時，請將衣物懸掛在一定距離以外的地方，以免衣物殘留的水滴滴入除濕機。
- 請確認衣物未堵住進風口和出風口。
- 確認衣物晾在安全距離之外，以免滴水堵住進風口和出風口。

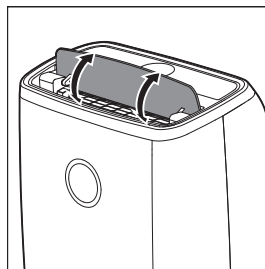
秘訣


- 調整送風葉片，使氣流能夠直接吹向衣物，如此更有效果。

使用搖擺功能

送風葉片能向上搖擺將近 90 度。使用搖擺功能引導氣流。

- 按下  按鈕，啟動搖擺功能。




- 再按一下  按鈕，停用搖擺功能。

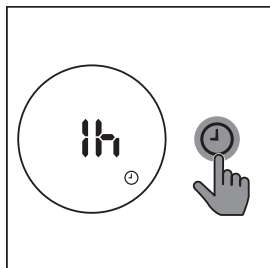
秘訣



- 開機後，請將送風葉面往上轉，以提升除濕效率。

設定計時器

您可以使用定時功能，讓除濕機在設定的小時數內運作。設定時間結束後，除濕機將自動關機。計時器可選範圍為 1 至 9 小時。

- 1 按下  按鈕啟動定時功能。



- 2 重複按下  按鈕，選擇想要除濕機運作的小時數。
 - 若要停用定時功能，重複按下  按鈕直到螢幕顯示 -- 為止。


除濕機除霜

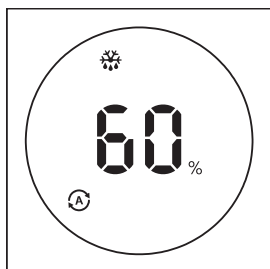
備註

- 除霜功能只有在除濕機於除濕模式下運作時才會啟用。

本除濕機配備了除霜感測器，用以確保於寒冷天氣使用時仍處於最佳狀態。除濕機會自動偵測是否有必要除霜。

如有必要除霜：

- ↳  指示燈會亮起。
- ↳ 隨即開始除霜，直至除濕機完全除霜為止。






備註

- 除霜期間，除濕機處於乾衣運作模式。
- 完成除霜後，除濕機恢復運轉，繼續以先前的設定運作。

使用開/關燈按鈕


透過開/關燈按鈕，您可以開啟或關閉濕度指示燈或顯示螢幕。

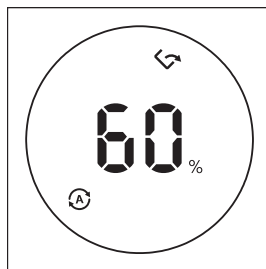
- 1 按一下開關燈按鈕 ，濕度指示燈隨即熄滅。
- 2 再按一下開關燈按鈕 ，顯示螢幕隨即變暗。
- 3 三度按下開/關燈按鈕 ，所有燈號即會再次亮起。

5 倒空除濕機

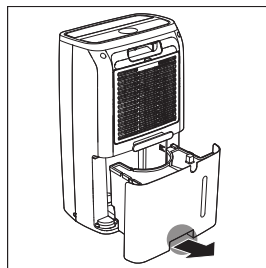
清空水箱

水箱滿水時：

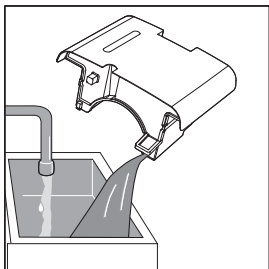
- ↳ 產品會發出嗶聲， 指示燈亮起。



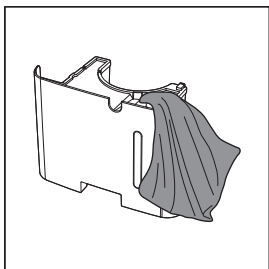
- 1 握住水箱凹槽，將其從除濕機提出。



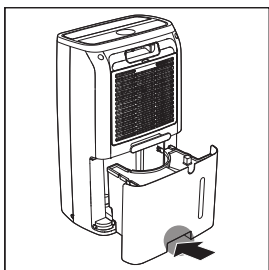
- 2 打開水箱護蓋並 把水倒入水槽。



- 3 用乾淨的布擦乾水箱外部。



- 4 將水箱放回除濕機中。



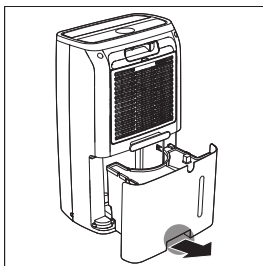
備註

- 水箱清空後，除濕機即會恢復運轉。

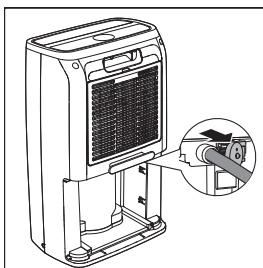
使用連續排水

本除濕機亦能連接軟管排水。如此可讓除濕機無需清空水箱便能連續運作。

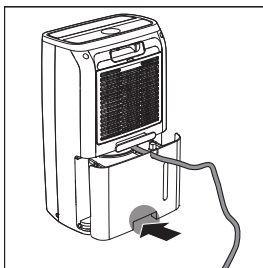
- 1 關閉除濕機的電源，從電源插座拔掉插頭。
- 2 從除濕機取出水箱。



- 3 連接軟管與排水出口。



- 4 將水箱放回除濕機中。



備註

- 使用連續排水時仍需將水箱放回除濕機，否則除濕機無法正常運作。
- 請確認軟管已上緊，以防除濕機漏水。
- 使用連續排水時，請確認軟管平放且未打結。
- 確認軟管未浸在水中，且低於連續排水孔。
- 將軟管出水口放在能輕易排水的地方。
- 長時間連續排水或無人看顧時，請每週檢查除濕機一次。

6 清潔

備註

- 清潔前請務必關閉本產品電源，並從電源插座拔掉插頭。
- 切勿將產品浸入水中或其他液體中。
- 切勿使用漂白劑或酒精等具磨蝕性或刺激性的洗劑清潔產品的任何部分。
- 背蓋可水洗。

清潔除濕機的機體

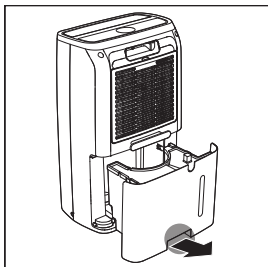
定期清潔除濕機的內部與外殼，可避免累積灰塵。

- 1 使用柔軟乾布清潔產品的內外部。
- 2 出風口亦可使用柔軟乾布清潔。

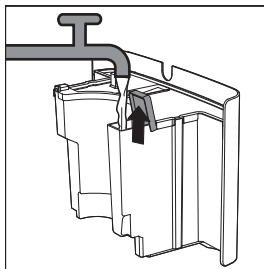
清潔水箱

每日清潔水箱以保持潔淨。

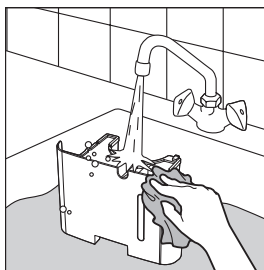
- 1 關閉除濕機的電源，從電源插座拔掉插頭。
- 2 從除濕機取出水箱。



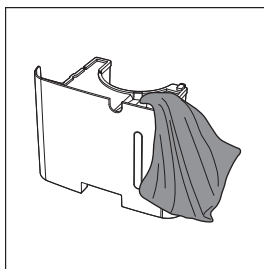
- 3 打開水箱護蓋，在水箱中注入 1/3 的水。



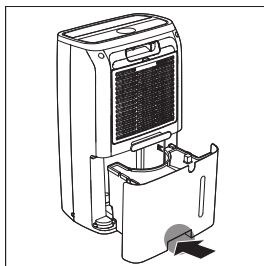
- 4 在水箱的水中加入少許溫和的清潔劑。
- 5 在流動的自來水下方清洗水箱，並以乾淨軟布清潔內部。



- 6 用乾淨的布擦乾水箱外部。



- 7 將水箱放回除濕機中。



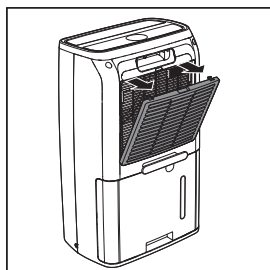
清潔背蓋

必要時請清潔背蓋，以保持清潔。

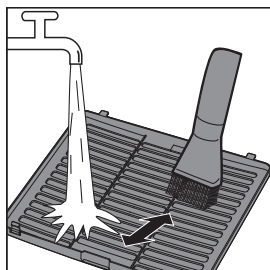
備註

- 背蓋可水洗並可用吸塵器清潔。

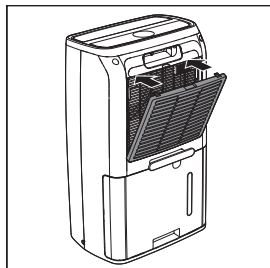
- 1 關閉除濕機的電源，從電源插座拔掉插頭。
- 2 拉動背蓋並將其從除濕機上取下。



- 3 若背蓋很髒，請使用軟刷來清除灰塵。以流動的自來水清洗背蓋。



- 4 先確保背蓋徹底風乾後，再放回除濕機。
- 5 將背蓋放回產品中。



- 6 將除濕機插頭插入電源插座。
- 7 清潔背蓋後請徹底清洗雙手。

7 收納

- 1 關閉除濕機的電源，從電源插座拔掉插頭。
- 2 清潔除濕機、清空水箱並清洗背蓋 (參閱「清潔」單元)。
- 3 收納之前，請確保所有零件徹底乾燥。
- 4 將除濕機存放在涼爽乾燥處。

8 疑難排解

本單元概述您使用除濕機時可能遇到的常見問題。如果您無法利用以下資訊解決您遇到的問題，請造訪 www.philips.com/support 或聯絡您所在國家/地區的客戶服務中心尋求協助。

| 問題 | 可能的解決方法 |
|--|--|
| 產品插電並開機後仍舊無法運轉。 | <ul style="list-style-type: none"> 計時器設為特定時間間隔。重設或關掉計時器。 嘗試插入不同的電源插座或檢查電源開關。 請確認水箱已清空並正確放入除濕機。 |
| 水箱已清空但  指示燈仍亮起。 | <ul style="list-style-type: none"> 從除濕機移除水箱，再將它放回除濕機。 |
| 房內無除濕或除濕效果低。 | <ul style="list-style-type: none"> 請確認入風口和出風口未堵住。 房間濕度低於除濕機設定值。選擇較低濕度。 請確認對外門窗未開啟。 目前室溫偏低。請待溫度回升後再試一次。 |
| 除濕機漏水。 | <ul style="list-style-type: none"> 請確認除濕機處於良好狀態，且水箱無破裂。 |
| 除濕機未儲水。 | <ul style="list-style-type: none"> 濕度偏低。濕度回升時，除濕機即會自動恢復運轉。 溫度偏低。等待溫度回升。 |
| 出風口流出的風速比之前慢很多。 | <ul style="list-style-type: none"> 背蓋太髒。清潔背蓋 (參閱「清潔」單元)。 |
| 除濕機飄生異味。 | <ul style="list-style-type: none"> 使用除濕機的前幾次，可能會產生塑膠味。此為正常現象。 若除濕機飄出燒焦味，請關機並拔掉插頭。聯絡您所在國家/地區的客戶服務中心尋求協助。 |
| 除濕機過大聲。 | <ul style="list-style-type: none"> 如果除濕機噪音很大，可將風速變更為較低的速度等級。夜間於臥室使用本產品時，請選擇較低風速。 請確認除濕機安放在平穩處。 |
| 螢幕顯示錯誤代碼「E3」、「E4」或「E5」。 | <ul style="list-style-type: none"> 除濕機故障。請聯絡您所在國家/地區的客戶服務中心。 |

9 保固與服務

如果您需要更多資訊或有任何問題，請造訪飛利浦網站 www.philips.com 或聯絡您所在國家/地區的飛利浦客戶服務中心 (您可在全球保證書上找到電話號碼)。若您所在國家/地區沒有客戶服務中心，請洽詢當地的飛利浦經銷商。

訂購零件或配件

如果您必須更換零件或想購買其他零件，請聯絡您的飛利浦經銷商，或造訪 www.philips.com/support。

如果您有取得零件方面的問題，請聯絡您所在國家/地區的飛利浦客戶服務中心 (您可在全球保證書上找到電話號碼)。

10 聲明

電磁場 (EMF)

本飛利浦產品符合所有電磁場暴露的相關適用標準和法規。

回收

產品使用壽命結束時，請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將該產品送至政府指定的回收點進行回收。此舉能為環保盡一份心力。

請遵循您所在國家/地區對電氣與電子產品分類收集的規定。正確處理廢棄產品有助於避免對環境和人類健康帶來負面影響。

設備名稱：飛利浦清淨除濕機
Equipment name

型號（型式）：DE3203/81
Type designation (Type)

| 單元 Unit | 限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols | | | | | |
|---------|--|----------------------|----------------------|--|--|--|
| | 鉛 Lead (Pb) | 汞 Mercury (Hg) | 鎘 Cadmium (Cd) | 六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶) | 多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB) | 多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE) |
| 外殼 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 馬達 | - | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 壓縮機 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 電路板 | - | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 冷凍系統 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 電源線 | - | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |

備考1：“超出0.1 wt %”及“超出0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。

Note 1：“Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.

備考2：“○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。

Note 2：“○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.

備考3：“-”係指該項限用物質為排除項目。

Note 3：The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.







© 2022 Philips Domestic Appliances Holding B.V.
All rights reserved.

3000.092.8483.1 (29/06/2022)

